

PHILIPS

Aj 3630 Clock Radio .



Declaración de conformidad con normas

El que suscribe, en nombre y representación de:
**Consumer Electronics Factory
Philips Hong Kong Ltd.**

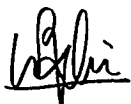
Declara, bajo su propia responsabilidad, que el

equipo: **Radio reloj**
fabricado por: **Consumer Electronics Factory**
en: **Far East**
marca: **Philips**
modelo: **AJ 3630**

Objeto de esta declaración, cumple con la
normativa siguiente: Reglamento sobre
Perturbaciones Radioeléctricas,
Real Decreto 138/1989, Anexo V.

Hecho en: **Hong Kong, 01-07-1993**

Firma:



Nombre: **K.B. Wong**
Cargo: **Product Safety Officer**

MEX **México**

NOM



NOM

Es necesario que lea cuidadosamente su
instructivo de manejo.

(DK) Typeskylt findes på undersiden af apparaten.

(N) Typeskylt finnes på apparatens undersida.

(AUS) Guarantee.....page 10

(NZ) Guarantee.....page 10

(GB) Englishpage 4

English

(F) Françaispage 11

Français

(D) DeutschSeite 16

Deutsch

(NL) Nederlandspagina 21

Nederlands

(E) Españolpágina 26

Español

(I) Italianopagina 31

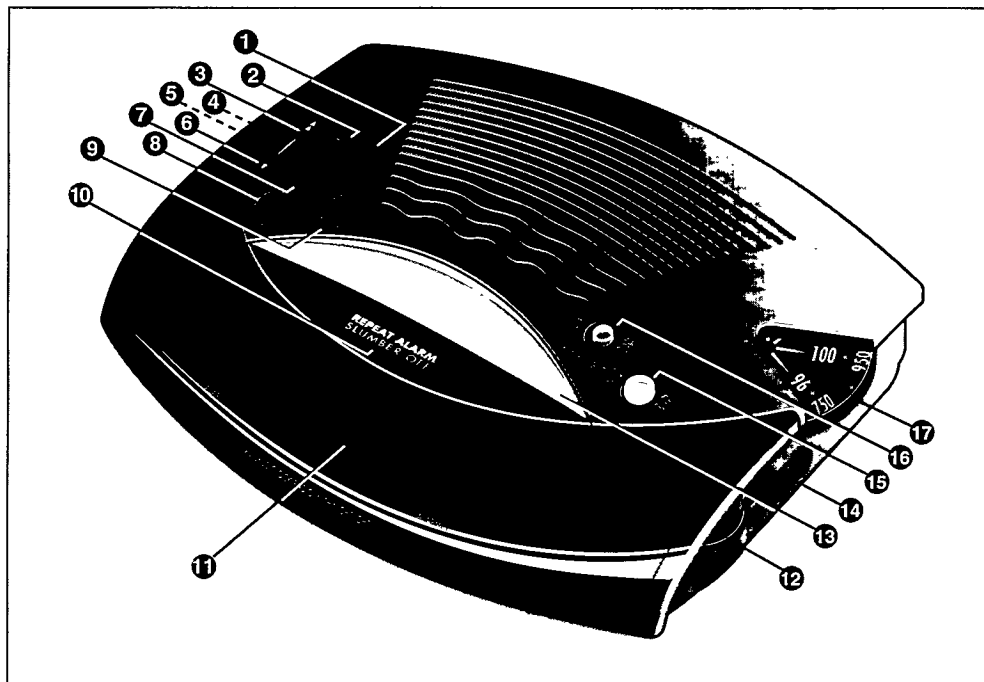
Italiano

(S) Svenskasida 36

Svenska

(SF) Suomisivu 41

Suomi



CONTROLS

- ① **TIME** - to set time
- ② **ALARM 1** - to set alarm time 1
- ③ **▲** - fast forward
- ④ **ALARM**
 - OFF - alarm is switched off
 - 1 - to wake by radio at alarm time 1
 - 2 - to wake by buzzer at alarm time 2
 - 1+2 - to wake at both alarm time 1 and alarmtime 2
- ⑤ **RADIO** switch:
 - ON - radio is switched on
 - OFF - radio is switched off
- ⑥ **▼** - slow backward
- ⑦ **ALARM 2** to set alarm time 2
- ⑧ **SLUMBER** - to slumber/set slumber time
- ⑨ **ALARM RESET** - to switch off the alarm for 24 hours
- ⑩ **REPEAT ALARM/SLUMBER OFF**
 - to switch off the alarm temporarily
 - to switch off slumber function
- ⑪ **Clock display**
 - shows the time
 - ALARM and PM indicators (*PM indicator not all versions*)
- ⑫ **VOLUME** - to adjust sound level
- ⑬ **Nightlight**
- ⑭ **BAND SWITCH** - for waveband selection

- ⑮ **NIGHTLIGHT ON/OFF** - to switch the nightlight on and off
- ⑯ **NIGHTLIGHT HI/LO** - to adjust the brightness of the nightlight
- ⑰ **TUNING** - for station selection

MAINS CONNECTION

- Check if the mains voltage as shown on the type plate on the base of the set corresponds to your local mains supply. If it does not, consult your dealer or service organisation.
- As soon as you insert the mains plug into the wall socket, the figures on the display will blink. This means that you must set the correct time.

FITTING A MAINS PLUG (U.K. only)

This apparatus is fitted with an approved moulded 13 Amp plug. To change a fuse in this type of plug proceed as follows:

- Remove fuse cover and fuse
- Fix new fuse which should be a BS1362 5A, A.S.T.A. or BSI approved type
- Refit the fuse cover.

If the fitted plug is not suitable for your socket outlets, it should be cut off and an appropriate plug fitted in its place. If the mains plug contains a fuse, this should have a value of 5A. If a plug without a fuse is used, the fuse at the distribution board should not be greater than 5A.

NOTE

The severed plug must be disposed of to avoid a possible shock hazard should it be inserted into a 13A socket elsewhere.

HOW TO CONNECT A PLUG





The wires in the mains lead are coloured in accordance with the following code:
BLUE – "NEUTRAL" ("N") and BROWN – "LIVE" ("L")

As these colours may not correspond with the colour markings identifying the terminals in your plug, proceed as follows:


- The BLUE wire must be connected to the terminal which is marked with the letter "N" or coloured BLACK.
- The BROWN wire must be connected to the terminal which is marked with the letter "L" or coloured RED.
- Do not connect either wire to the earth terminal in the plug which is marked by the letter "E" or by the safety earth symbol or coloured green or green-and-yellow.
- Before replacing the plug cover, make certain that the cord grip is clamped over the sheath of the lead – not simply over the two wires.

RADIO

Switching on the radio

- Set the RADIO switch  to ON. The radio will now come on.
- Select the waveband with the BAND switch .
- Select the required station with the TUNING knob .
- Adjust the sound level with the VOLUME control .

Switching off the radio

- Set the RADIO switch  to OFF (see also "SLUMBERING").

Aerials







- The AM aerial is built into the appliance. You may have to adjust the position of the clock radio slightly for better reception.
- For FM reception there is an aerial wire built in into the power cord. You should adjust the power cord slightly to obtain optimum reception.

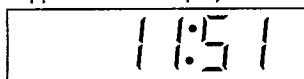
CLOCK

Clock display

- The clock display shows the time. The display also indicates whether you have switched on the alarm. If alarm 1 is on, then ALARM 1* lights up in the display. For alarm 2 ALARM 2* lights up in the display and for the dual alarm both light up.

Setting the time

- Keep TIME button  pressed and set the correct time as follows.
 - Fast forward with the  button .
 - Slow backward with the  button .
- Release the TIME button . The correct time appears in the display.



ALARM

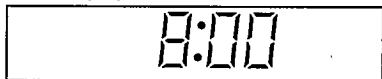
Alarm time

If you wish to use the alarm, then you should first of all set the alarm time. The alarm time is the time when you wish to be woken up. You may set two different alarm times. This can be useful if, for example, you need to be woken at a different time during the week than at the weekend.

Note: With alarm 1 you will always be woken by the radio and with alarm 2 by the buzzer.

Setting alarm time 1

- Press ALARM 1 button ②.
- The display will now show alarm time 1:



- Keep ALARM 1-button ② pressed and set the required alarm time with the ▼ ⑥ and ▲ ③ buttons.
- Release ALARM 1 button ②. The display will now show the current time.
- You can check alarm time 1 by simply pressing ALARM 1 button ②.

Setting alarm time 2

- Press ALARM 2 button ⑦.
- The display will now show alarm time 2:



- Keep ALARM 2-button ⑦ pressed and set the required alarm time with the ▼ ⑥ and ▲ ③ buttons.
- Release ALARM 2 button ⑦.
- The display will now show the current time.
- You can check alarm time 2 by simply pressing ALARM 2 button ⑦.

ALARM ON

Switching on alarm 1

- Set the ALARM switch ④ to 1.
- On the display ALARM 1* will light up.
- At the set alarm time 1 you will be woken by the radio.

Switching on alarm 2

- Set the ALARM switch ④ to 2.
- On the display ALARM 2* will light up.
- At the set alarm time 2 you will be woken by the buzzer.

Switching on alarm 1+2

- The clock radio can also wake you at two different alarm times on the same day.
- On the display ALARM 1* and ALARM 2* will light up.
- Set the ALARM switch ④ to 1+2.
- You will be woken at alarm time 1 by the radio and at alarm time 2 by the buzzer.

ALARM OFF

You can switch off the alarm in three ways:

Switching off the alarm for 7 minutes

- Press REPEAT ALARM/SLEEPER OFF ⑩.
- With this switch you temporarily switch off the alarm.
- After 7 minutes the alarm (radio, or buzzer) will sound again.
- If you press REPEAT ALARM/SLEEPER OFF ⑩ again, the same will happen.
- If REPEAT ALARM/SLEEPER OFF is not pressed again, the alarm will switch itself off after 59 minutes. The following day the alarm signal will sound again at the set alarm time.

Switching off the alarm for 24 hours

- Press the ALARM RESET button ⑨.
- The alarm is now switched off for 24 hours and will sound again the next day at the same time.


Switching off the alarm completely

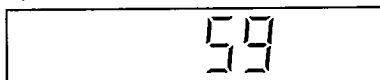
- Set the ALARM switch ④ to OFF.
- On the display the ALARM indicators will disappear and the alarm is now switched off.
- If you wish to be awakened the following day again, you must reset the ALARM ④ switch to 1, 2 or 1+2 before going to sleep.


SLUMBERING

- The clock radio has a built-in slumber function. With this function you can continue to listen to the radio while falling asleep. You do not need to switch off the radio yourself. This happens automatically. The period during which you continue to listen to the radio is called the slumber time. You can set this yourself. The maximum slumber time is 59 minutes.

Slumber time


- If you wish to slumber for 59 minutes, you should simply press the SLUMBER button .
- As long as you press the button, the display will show a slumber time of 59 minutes.




- If you wish to slumber for less than 59 minutes, then keep SLUMBER button  depressed.
- The display will now slowly begin to count down from 59 to 00 minutes.
- As soon as the required slumber time is reached, release the button.

Slumber off



You can switch off the radio before the slumber time has elapsed:

- Press REPEAT ALARM/SLUMBER OFF  and the radio is switched off.

NOTE:

- The slumber function will not operate if RADIO switch  is ON, because the radio will then simply stay on.
- The slumber function has no influence on the alarm setting.
- During slumbering the radio is often on very low. Bear this in mind if you wish to be woken the next day, as you will perhaps sleep through the sound of the radio.

NIGHTLIGHT

- Press the NIGHTLIGHT ON/OFF button  to switch the nightlight on and off.
- When this button is in the OFF position the nightlight will also light up when the alarm sounds. When the alarm stops the nightlight goes out.
- Press the NIGHTLIGHT HI/LO button  to select the desired brightness of the nightlight.

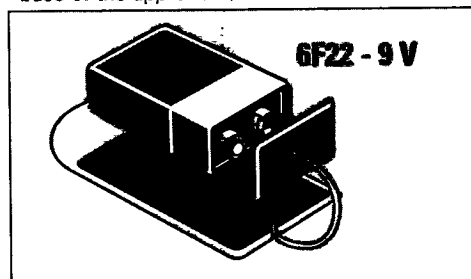
MAINS VOLTAGE

Power breakdown

- As soon as the power fails, the whole appliance will be switched off.
- When the power returns, the figures on the display will begin to blink. The clock radio is thereby indicating that you must set the correct time and alarm time.

Battery

- You may fit a 9 volt battery in the clock radio. If the power then fails, the clock will in any case continue to operate. This will not however be visible, because the battery does not power the lighting of the clock display. As soon as the power returns the display will show the correct time. To be perfectly clear: Alarm, radio and display do not operate on the battery.
- Insert the battery into the compartment in the base of the appliance (see illustration).



Recommendation

- Replace the battery once a year. It cannot be stated precisely how long the battery will last. This depends completely on how often and for how long the power fails. This may vary from country to country or even region to region.
- If you will not be using the appliance for any length of time, then it is advisable to remove the battery from the appliance, to avoid the possibility of leakage and consequently damage to the appliance.

MAINTENANCE

- If you do not intend to use the clock radio for a long time, it is better to remove the plug from the wall socket. In addition to this, it is advisable to remove the battery from the clock radio. This will prevent any danger of leakage and the clock radio will not be damaged.
- Fingerprints, dust and dirt on the clock radio should be removed using a clean and damp soft cloth or chamois leather. When cleaning do not use any products which contain abrasive agents or solvents (benzine, thinner, alcohol etc.). These might affect the housing.
- Rain, dampness and extreme heat may damage the clock radio. For this reason it should not be placed in full sun or close to heating elements for any period of time.

The type plate is located on the base of the set.

This product complies with the radio interference requirements of the European Community

TROUBLESHOOTING

English

SYMPTOM	POSSIBLE CAUSE	REMEDY
- No sound	<ul style="list-style-type: none"> - The volume is not set to the proper level - The setting of the ALARM switch ④ is incorrect 	<ul style="list-style-type: none"> • Turn VOLUME ⑫ to adjust the sound level. • Set the ALARM switch ④ properly
- Broadcast cannot be received.	- Insufficient antenna input	• Rotate the set for best reception
- In FM mode crackling sounds occur from time to time (especially in weak signal areas)	- Noise from other electrical equipment with thermostats	• Adjust the power cord for best reception
- In AM mode continuous crackling and hiss noises occur	<ul style="list-style-type: none"> - These noises are caused by lightning, fluorescent lamps, motors or engines, thermostats and other electrical equipment - The set is used near a TV, computer and so on 	<ul style="list-style-type: none"> • Rotate the set for best reception. • Use the set apart from TV, computer and so on
- The alarm does not function	<ul style="list-style-type: none"> - The alarm is not set. - The current time is not correct 	<ul style="list-style-type: none"> • Set the alarm time • Set the correct time

Guarantee and Service valid for Australia

The benefits given to the purchaser by this warranty are in addition to all other rights and remedies, which, under the Trade Practices Act or other Commonwealth or State law, the purchaser or owner has in respect of the product.

The Philips product carries the following warranties:

- C-series HiFi-systems 12 months.
- Compact Disc Players: 12 months.
- Home Audio Systems: 6 months.
- Clock radios, portable radios, cassette recorders, cassette players and radio recorders: 90 days.

Any defect in materials or workmanship occurring within the specified period from the date of delivery, will be rectified free of charge by the retailer from whom this product was purchased.

Note: Please retain your purchase docket to assist prompt service.

Conditions of this warranty

1. All claims for warranty service must be made to the retailer from whom this product was purchased. All transport charges incurred in connection with warranty service or replacement will be paid by the purchaser.
2. These warranties do not cover batteries and extend only to defects in materials or workmanship occurring under normal use of the product where operated in accordance with our instructions.

**Philips Consumer Products Division,
Technology Park,
Figtree Drive, Australia Centre,
Homebush 2140,
New South Wales**

Guarantee and Service for New Zealand

Thank-you for purchasing this quality Philips product.

Philips New Zealand Ltd guarantees this product against defective components and faulty workmanship for a period of 12 months. Any defect in materials or workmanship occurring within 12 months from the date of purchase subject to the following conditions will be rectified free of charge by the retailer from whom this product was purchased.

Conditions

1. The product must have been purchased in New Zealand. As proof of purchase, retain the original sales docket.
2. The guarantee applies only to faults caused by defective components, or faulty workmanship on the part of the manufacturer.
3. The guarantee does not cover failures caused by misuse, neglect, normal wear and tear, accidental breakage, use on the incorrect voltage, use contrary to operating instructions, or unauthorised modification to the product or repair by an unauthorised technician.
4. Reasonable evidence (in the form of a sales docket) must be supplied to indicate that the product was purchased no more than 12 months prior to the date of your claim.
5. In the event of a failure, Philips shall be under no liability for any injury, or any loss or damage caused to property or products other than the product under guarantee.

This guarantee does not prejudice your rights under common law and statute, and is in addition to the normal responsibilities of the retailer and Philips.

How to claim

Should your Philips product fail within the guarantee period, please return it to the retailer from whom it was purchased. In most cases the retailer will be able to satisfactorily repair or replace the product.

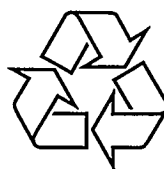
However, should the retailer not be able to conclude the matter satisfactorily, or if you have other difficulties claiming under this guarantee, please contact

**The Guarantee Controller,
Philips New Zealand Ltd.
4 P.O. Box 41,021
Auckland
☎(09) 84 94 160
fax ☎(09) 84 97 858**



3140 105 2044 2

Printed in Hong Kong



TC text/RR0793/1